

Špecifikácia k Zmluve o poskytovaní verejných služieb - Doplnkové služby k službe

uzavretá podľa zákona č. 351/2011 Z.z. o elektronických komunikáciách medzi podnikom Slovak Telekom, a. s., Karadžičova 10, 825 13 Bratislava, IČO: 35 763 469, IČ DPH: SK2020273893, zapísaným v obchodnom registri vedenom pri Okresnom súde Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 2081/B (ďalej len „Podnik“) a Účastníkom (ďalej len „Špecifikácia“).
Informácie o Zmluve o poskytovaní verejných služieb, ku ktorej sa uzatvára táto Špecifikácia (ďalej len „Zmluva“)

Služba: BCN Kód Účastníka: 1157435100 Kód Adresáta: 1157435101 Číslo Zmluvy: 9900716689

• Účastník ☒ právnická osoba ☐ fyzická osoba – podnikateľ ☐ fyzická osoba – nepodnikateľ

Príezvisko (Obchodné meno) / Meno / Titul: Trnavský samosprávny kraj
Rodné číslo / (IČO): 37836901 IČ DPH:
Ulica: Starohájska Súpisné číslo:
Obec: Trnava PSČ: 91701
Telefón/Mobil: E-mail: Státna príslušnosť:
Č. OP alebo Pasu:
Orientačné číslo: 10 /
Byt č./ poschodie: /
Poznámka:

• Štatutárny orgán / Zákonný zástupca / splnomocnená osoba

Príezvisko / Meno / Titul: Ing. Tibor Mikuš, PhD. Telefón/Mobil: Č. OP alebo Pasu:
Ulica: Súpisné číslo: Orientačné číslo: / Obec / PSČ: /
Príezvisko / Meno / Titul: Peter Kríštofik Telefón/Mobil: Č. OP alebo Pasu:
Ulica: Súpisné číslo: Orientačné číslo: / Obec / PSČ: /

• Nový Adresát - adresa zasielania písomných listín (vyplňuje sa len v prípade, ak je iná ako adresa účastníka, resp. účastník využíva P.O.BOX)

Príezvisko (Obchodné meno) / Meno / Titul: IČO: IČ DPH: Náklad, stredisko:
Ulica: Súpisné číslo: Orientačné číslo: /
Obec: PSČ: P.O.BOX:
Telefón/Mobil: E-mail: Poznámka:

• Osoba poverená prebratím odovzdávacieho protokolu

Príezvisko / Meno / Titul: Peter Kríštofik Telefón/Mobil:

• Zúčtovacie obdobie a frekvencia fakturácie

Zúčtovacie obdobie je jednomesačné. Trvanie zúčtovacieho obdobia je od prvého do posledného dňa kalendárneho mesiaca. Prípadnú zmenu trvania zúčtovacieho obdobia Podnik oznámi Účastníkovi najmenej jeden mesiac vopred.

• Spôsob fakturácie

☐ Elektronická faktúra vo formáte PDF (EF PDF) sprístupnená na Internetovej stránke Podniku * ☐ Papierová faktúra zasielaná poštou
☐ Požadujem doručovanie EF PDF do e-mailu** ☐ Požadujem zasielanie odpisu EF PDF poštou*** Heslo k EF PDF(web): ☐ Klient ID ☐ Login:

**E-mail pre doručovanie EF PDF:

E-mail pre notifikácie EF PDF:

* Účastník podpisom tejto Špecifikácie potvrdzuje/udeľuje súhlas na poskytovanie faktúry v elektronickej forme podľa platných Všeobecných podmienok a Cenníka a zároveň súhlas s poskytovaním Elektronickej faktúry sprístupnením Internetovej stránky Podniku. ** Účastník berie na vedomie, že Elektronicčná faktúra bude s jeho súhlasom doručovaná ako príloha e-mailovej správy vo formáte PDF a jej otvorenie nebude chránené heslom proti neoprávnenému prístupu k údajom. Účastník podpisom tohto Dodatku potvrdzuje, že si je vedomý zodpovednosti za ochranu údajov na elektronickej faktúre zasielanej na ním určenú e-mailovú adresu pred prístupom tretích osôb. Podnik nezodpovedá za škody spôsobené účastníkovi prístupom neoprávnených osôb k údajom na elektronickej faktúre vo formáte PDF. *** Odpis EF PDF bude spoplatnený v zmysle Cenníka.

☐ zriadenie ☐ preloženie ☐ premiestnenie ☐ zmena rýchlosti ☐ zmena parametrov ☐ iná zmena⁽¹⁾ doplnkovej služby Ethernet Line
☐ zriadenie ☐ preloženie ☐ premiestnenie ☐ zmena rýchlosti ☐ zmena parametrov ☐ iná zmena⁽¹⁾ doplnkovej služby Internet
☐ zriadenie ☐ preloženie ☐ premiestnenie ☐ zmena rýchlosti ☐ zmena parametrov ☐ iná zmena⁽¹⁾ doplnkovej služby MPLS
☒ zriadenie ☐ preloženie ☐ premiestnenie ☐ zmena rýchlosti ☐ zmena parametrov ☐ iná zmena⁽¹⁾ doplnkovej služby Secure Remote Access
☐ zriadenie ☐ zmena programových balíčkov ☐ preloženie ☐ premiestnenie ☐ zmena programu ☐ iná zmena doplnkovej služby IP TV

Adresa (musí byť totožná s adresou prístupu k službe):
Ulica: Starohájska Orientačné číslo: 10 Súpisné číslo: Záčíslenie:
Obec: Trnava PSČ: 91701 Poschodie: Miestnosť č.:
Zodpovedná osoba na mieste odovzdania služby, ktorá poskytne potrebnú súčinnosť pri zriaďovaní služby:
Príezvisko, meno, titul: Škorvaga Jaroslav, Ing. tel.: 0915785091
SLA⁽³⁾ ☐ áno SLA-Id

Prístup k službe Business CityNET (ku ktorému sa vkladá doplnková služba - prístupový bod A)

☐ nový ☒ existujúci

Identifikácia prístupu: TRNV-TRNV Rýchlosť prístupu k službe ☐ 2 Mbit/s ☐ 4 Mbit/s ☐ 6 Mbit/s ☐ 8 Mbit/s
BCN2_TTSK ☐ 10 Mbit/s ☐ 100 Mbit/s ☒ 1 Gbit/s ☐

Rozhranie ☐ 10 BaseT ☐ 100 BaseT ☐ 1000 Base-LX
Ethernet ☐ auto ☒ full-duplex ☐ half-duplex ☐

Parametre požadovanej doplnkovej služby Internet

Identifikácia doplnkovej služby (vyplňte, len ak žiadate zmenu parametrov, zmenu rýchlosti, preloženie alebo premiestnenie existujúcej doplnkovej služby)

Prenosová rýchlosť ☐ 512 kbit/s ☐ 1 Mbit/s ☐ 2 Mbit/s ☐ 4 Mbit/s ☐ 6 Mbit/s ☐ 8 Mbit/s ☐ 10 Mbit/s Iná:

☐ Preklad adres (NAT) podľa priloženého dodatku k Špecifikácii ☐ Nastavenie prioritizácie dát podľa priloženého dodatku k Špecifikácii

☐ Nastavenie sekundárneho DNS pre doménu:

☐ Nastavenie zálohy malového servera pre doménu:

☐ Priradenie IP adresného priestoru pre ☐ 16 IP adres ☐ 32 IP adres ☐ 64 IP adres ☐ 128 IP adres ☐ 256 IP adres

SLA⁽³⁾ ☐ áno SLA-Id

Dohodnutá cena: € bez DPH (mesačne) v cene služby

NET Reporting⁽⁴⁾ ☐ áno typ vyber zo zoznamu Sada reportov

Dohodnutá cena: € bez DPH (mesačne) vyber zo zoznamu

Proaktívny monitoring⁽⁵⁾ ☐ áno Kontakt: Meno Tel. E-mail

Dohodnutá cena: € bez DPH (mesačne) vyber zo zoznamu

Požadovaný dátum zriadenia od: (požadovaný dátum zriadenia nie je záväzkom pre Podnik)

Doba poskytnutia ☐ neurčitá ☐ určitá do:

Vlázanosť⁽⁶⁾ 36 mesiacov

Dohodnutá cena za ☐ zriadenie ☐ preloženie ☐ premiestnenie ☐ zmenu parametrov je € bez DPH (jednorazovo)

Dohodnutá cena za poskytovanie služby € bez DPH (mesačne)⁽⁶⁾

Zmluvná pokuta za porušenie záväzku doby vlázanosť je stanovená ako

násobok mesačnej ceny za poskytovanie doplnkovej služby k BCN.

Za každý mesiac využívania služby sa výška zmluvnej pokuty znižuje o

percent.

Parametre požadovanej doplnkovej služby MPLS

Názov virtuálnej siete VUCNET Tmava

☐ Nová

☐ Rozšírenie existujúcej

Identifikácia doplnkovej služby (vyplňte, len ak žiadate zmenu parametrov, zmenu rýchlosti, preloženie alebo premiestnenie existujúcej doplnkovej služby)

Prenosová rýchlosť ☐ 256 kbit/s ☐ 512 kbit/s ☐ 1 Mbit/s ☐ 2 Mbit/s ☐ 4 Mbit/s ☐ 6 Mbit/s ☐ 8 Mbit/s ☐ 10 Mbit/s Iná:

Prenájom koncového zariadenia ☐ áno ☐ nie

Typ KZ:

Komunikačný profil ☐ A ☐ B ☐ C ☐ D ☐ A+ ☐ B+ ☐ C+ ☐ D+ ☐ Individuálny ☐ kombinácia CoS:

IP adresný rozsah LAN:

Maska:

Default gateway:

Špeciálne požiadavky:

SLA⁽³⁾ ☐ áno SLA-Id

NET Reporting⁽⁴⁾ ☐ áno typ vyber zo zoznamu

Proaktívny monitoring⁽⁵⁾ ☐ áno Kontakt: Meno

Požadovaný dátum zriadenia od: (požadovaný dátum zriadenia nie je záväzkom pre Podnik)

Doba poskytnutia ☐ neurčitá ☐ určitá do:

Viazanosť⁽⁶⁾ 36 mesiacov

Dohodnutá cena za ☐ zriadenie - ☐ preloženie - ☐ premiestnenie - ☐ zmenu parametrov je € bez DPH (jednorazovo)

Dohodnutá cena za poskytovanie služby € bez DPH (mesačne)⁽⁶⁾

Zmluvná pokuta za porušenie záväzku doby viazanosti je stanovená ako násobok mesačnej ceny za poskytovanie doplnkovej služby k BCN. percent.

Parametre požadovanej doplnkovej služby Secure Remote Access

Osoba poverená prebrať odovzdávacieho protokolu Príezvisko, meno, titul: Ing. Jaroslav Škorvaga

tel.: 0915785091

Služba bude poskytovaná v rozsahu: Príloha

Ident. prístupu: TRNV-TRNV BCN2_TTSK

Požadovaný dátum zriadenia od: (požadovaný dátum zriadenia nie je záväzkom pre ST, a. s.)

Doba poskytnutia ☒ neurčitá ☐ určitá od do:

Viazanosť 12 mesiacov

Dohodnutá cena za ☒ zriadenie - ☐ preloženie - ☐ premiestnenie - ☐ zmenu parametrov je 1 € bez DPH (jednorazovo)

Dohodnutá cena za poskytovanie služby 810 € bez DPH (mesačne)

Zmluvná pokuta za porušenie záväzku doby viazanosti je stanovená ako 11 násobok mesačnej ceny za poskytovanie doplnkovej služby k BCN

Za každý mesiac využívania služby sa výška zmluvnej pokuty znižuje o 9 percent

⁽¹⁾ Položka „iná zmena“ obsahuje zmeny, ktoré nie sú uvedené v Cenníku pre poskytovanie služieb Podniku (napr. zmena doby viazanosti, atď.). Táto zmena nie je spoplatňovaná.

⁽²⁾ Expresné zriadenie doplnkových služieb je možné realizovať len na existujúcom prístupe k službe Business CityNET. Expresné zriadenie sa netýka doplnkovej služby IP TV.

⁽³⁾ Poskytovanie dohodnutej úrovne služby (SLA), v prípade požiadavky účastníka o SLA po nadobudnutí platnosti Zmluvy o poskytovaní verejných služieb, je možné len formou uzatvorenia písomného dodatku k Zmluve o poskytovaní verejných služieb.

⁽⁴⁾ NET Reporting je možné zriadiť len v prípade, že má účastník koncové zariadenie v správe Podniku. V prípade zriadenia doplnkovej služby NET Reporting súčasne so službou Business CityNET bude doplnková služba aktivovaná spravidla do 15 prac. dní od prevzatia Odovzdávacieho protokolu služby. V prípade dodatočného zriadenia doplnkovej služby NET Reporting bude táto doplnková služba aktivovaná spravidla do 15 prac. dní odo dňa podpisu/akceptácie Špecifikácie zo strany poskytovateľa. O aktivácii služby bude účastník informovaný.

⁽⁵⁾ Proaktívny monitoring je možné poskytnúť, len ak koncové zariadenie (router, switch) je v správe Podniku. V prípade zriadenia doplnkovej služby Proaktívny monitoring súčasne so službou Business CityNET bude doplnková služba aktivovaná spravidla do 10 prac. dní od prevzatia Odovzdávacieho protokolu služby. V prípade dodatočného zriadenia doplnkovej služby Proaktívny monitoring bude táto doplnková služba aktivovaná spravidla do 10 prac. dní odo dňa podpisu/akceptácie Špecifikácie zo strany poskytovateľa. O aktivácii služby bude účastník informovaný.

⁽⁶⁾ Cena vrátane doplnkovej služby IPSec VPN, ak bola poskytnutá a nie je spoplatnená osobitne.

⁽⁷⁾ Názov VVN skupiny: 6-10 znakov, bez diakritiky. Názov VVN skupiny je rovnaký pre všetky lokality zákazníka.

⁽⁸⁾ Doba viazanosti začína plynúť odo dňa zriadenia prístupu, resp. služby. V prípade porušenia záväzku Účastníka nepretržite využívať prístup, resp. službu na základe tejto Špecifikácie počas dohodnutej doby viazanosti. Účastník sa zaväzuje uhradiť Podniku zmluvnú pokutu vo výške podľa podmienok uvedených v časti Špecifikácie týkajúcej sa dotknutého prístupu, resp. dotknutej služby.

Služobné záznamy Podniku

Čestné vyhlásenie

Účastník ako: ☐ nájomca nehnuteľnosti, resp. vnútorných rozvodov ☐ vlastník nehnuteľnosti, resp. vnútorných rozvodov ☐ Iné:

čestne vyhlasuje, že je vlastníkom nehnuteľnosti, resp. vnútorných rozvodov, na ktorých má byť podľa tejto Špecifikácie vybudované prípojné telekomunikačné vedenie a umiestnený koncový bod siete dotknutej služby, alebo že má k predmetnej nehnuteľnosti, resp. vnútorným rozvodom užívacie právo z nájomného alebo iného právneho vzťahu a má súhlas vlastníka nehnuteľnosti, resp. vnútorných rozvodov na vybudovanie prípojného telekomunikačného vedenia a umiestnenie koncového bodu siete dotknutej služby. Ak Účastník uviedol v tomto vyhlásení nepravdivé údaje a v súvislosti s tým vznikne Podniku škoda alebo dodatočné náklady, zaväzuje sa mu túto škodu alebo dodatočné náklady uhradiť.

Vyhlásenie vlastníka nehnuteľnosti, resp. vlastníka vnútorných rozvodov, v ktorej má byť umiestnený koncový bod siete služby

Príezvisko, meno, titul (alebo obchodné meno) vlastníka nehnuteľnosti, resp. vlastníka vnútorných rozvodov:

IČO:

IČ DPH:

Číslo OP:

Ulica:

Obec:

PSČ:

Orientačné číslo:

Súpisné číslo:

Kontaktný telefón:

Súhlasím s využitím existujúcich telekomunikačných rozvodov, ako aj s vybudovaním prípojného telekomunikačného vedenia v priestoroch, v ktorých má byť služba zriadená. Súčasne súhlasím, aby Podnik v budove (príp. na pozemku k nej patriacomu) vykonal nevyhnutné úpravy na zriadenie služby a umiestnil tu nevyhnutné telekomunikačné zariadenia. Svojím podpisom potvrdzujem, že vyplnené údaje sú správne. V zložitejších prípadoch vyhotoví Podnik náčrt uloženia vedenia, ktorý je záujemca povinný dať potvrdiť majiteľovi nehnuteľnosti.

Miesto a dátum:

• **Ostatné ustanovenia**

Táto Špecifikácia sa riadi platnými Všeobecnými podmienkami pre poskytovanie verejných služieb prostredníctvom pevnej siete spoločnosti Slovak Telekom, a.s. (ďalej len „Všeobecné podmienky“), Osobitnými podmienkami pre poskytovanie dátových služieb, tvoriace prílohu Všeobecných podmienok (ďalej len „Osobitné podmienky“) a Cenníkom pre poskytovanie služieb Podniku (ďalej len „Cenník“), ktoré sa zmluvné strany zaväzujú dodržiavať a sú súčasťou tejto Špecifikácie. Cena za zriadenie a poskytovanie služby, prípadne zľavy z ceny, sa dojednávajú podľa platného Cenníka. Účastník svojím podpisom zároveň potvrdzuje (i) prevzatie Všeobecných podmienok, Osobitných podmienok, Cenníka, (ii) že si záväzne objednáva v tejto Špecifikácii špecifikované služby a prístupy k službám, (iii) že sa zaväzuje riadne a včas plniť všetky povinnosti vyplývajúce z tejto Špecifikácie, najmä riadne a včas platiť cenu za zriadenie a poskytovanie služieb. Ak nie je v Špecifikácii dohodnuté inak, platia ustanovenia Všeobecných podmienok, Osobitných podmienok a Cenníka.

Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade zmeny sadzby dane z pridanej hodnoty je Podnik oprávnený ktorúkoľvek z konečných cien služieb Podniku upraviť tak, že k základu dane (cena bez DPH) uplatní sadzbu dane z pridanej hodnoty aktuálnu v čase vzniku daňovej povinnosti Podniku.

Spracúvanie osobných údajov: Podnik bude používať údaje o Účastníkovi za podmienok uvedených vo Všeobecných podmienkach a v príslušných právnych predpisoch. Rozsah, účel a podmienky spracúvania údajov o Účastníkovi sú bližšie špecifikované vo Všeobecných podmienkach (časť Zhromažďovanie a používanie informácií o Účastníkoch). V prípadoch, kde môže Účastník zamedziť, aby sa jeho údaje používali na určité účely, Účastník môže kedykoľvek Podniku oznámiť, že si neželá takéto používanie jeho údajov. Ak je podmienkou spracúvania údajov Účastníka udelenie súhlasu, môže Účastník takýto súhlas kedykoľvek odvolať, v prípade, že ho udelí. Účastník môže Podnik kedykoľvek požiadať o informáciu, ako sa jeho údaje používajú. Viac informácií o používaní údajov možno nájsť na www.telekom.sk alebo internetovej stránke Podniku, ktorá ju v budúcnosti nahradí.

• **Prílohy**

- | | | |
|---|---|--|
| <input type="checkbox"/> Osvedčená plná moc | <input type="checkbox"/> Osvedčená kópia výpisu z obchodného registra | <input type="checkbox"/> Osvedčená kópia výpisu zo živnostenského registra |
| <input type="checkbox"/> Osvedčená kópia iného oprávnenia na podnikanie | <input type="checkbox"/> Súhlas adresáta | <input checked="" type="checkbox"/> Rozsah poskytovanej služby Secure Remote Access |

Miesto: Trnava Dátum: 18.5.2015 v.z. Peter Kristofík v.r.	Miesto: Trnava Dátum akceptácie návrhu: 28.5.2015 Meno pracovníka: Richard Valča v.r.	Kód predajcu: M2032 JEHICA Dátum prevzatia návrhu: 28.5.2015 Meno predajcu: Roman Kling Tel. číslo: v.r.
---	--	--

Príloha k Špecifikácii Doplnkovej služby k službe Business CityNET

Rozsah služby Secure Remote Access

Riešenie postavené na Cisco Secure Remote Access

Cisco AnyConnect Premium Clientless VPN License

- Premium licencie AnyConnect umožňujú zákazníkom poskytovať bezpečné, granulované a flexibilné AnyConnect prepojenia klienta s VPN prístupom k svojim vzdialeným používateľom a obchodným partnerom.

Uvedené riešenie poskytuje aj zvýšenú úroveň bezpečnosti s využitím Cisco funkcií Secure Desktop Suite: Secure Vault, Hostscan a Cache Cleaner.

- Webová bezpečnosť a antimalware ochrana sú funkcie, ktoré sú k dispozícii s Cisco AnyConnect Secure Mobility riešením a podporujú bezpečnú komunikáciu nezávislú na umiestnení užívateľa.

- AnyConnect Premium licencia je založená na počte súbežných užívateľov, a je k dispozícii ako solo lic. alebo zdieľané licencie.

V rámci zariadenia služby budú dodané nasledovné zariadenia:

Názov	počet	jedn. cena v € bez DPH	spolu v € bez DPH
ASA 5512-X with SW 6GE Data 1GE Mgmt AC 3DES/AES + Cisco AnyConnect 25 User License	1	1,00	1,00

Technická špecifikácia:

Item Name	Description
L-AC-APX-5YR-G	Cisco AnyConnect 5-Yr Apex Subscription License Group
AC-APX-5YR-25-S	Cisco AnyConnect 5-Yr 25 User Apex License
AC-APX-5YR-25	Cisco AnyConnect 5-Yr 25 User Apex Subscription
L-AC-APX-S-5Y-25	Cisco AnyConnect 5-Yr 25 User Apex (ASA License Key)
ASA5512-K9	ASA 5512-X with SW 6GE Data 1GE Mgmt AC 3DES/AES
CON-SNT-A12K9	SMARTNET 8X5XNBD ASA 5512-X with SW
ALF-HWR-8X5-ENHC	ALEF HW Repair Service - Enhanced
SF-ASA-X-9.1-K8	ASA 9.1 Software image for ASA 5500-X Series5585-X & ASA-SM
CAB-ACE	AC Power Cord (Europe) C13 CEE 7 1.5M
ASA-VPN-CLNT-K9	Cisco VPN Client Software (Windows Solaris Linux Mac)
ASA-ANYCONN-CSD-K9	ASA 5500 AnyConnect Client + Cisco Security Desktop Software
ASA5500-ENCR-K9	ASA 5500 Strong Encryption License (3DES/AES)
ASA5512-MB	ASA 5512 IPS Part Number with which PCB Serial is associated
Licencie	
B6965BAE	HP DP On-line Backup for Windows E-LTU
HM611A1	HP SW Enterprise Basic 1yr Support
HM611A1 1QL	HP Software 1QL Supp